



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada**
800 Burrard Street, Room 219
800, rue Burrard, pièce 219
Vancouver, B.C.
Vancouver
British Columbia
V6Z 0B9
Bid Fax: (604) 775-9381

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
800 Burrard Street, Room 219
800, rue Burrard, pièce 219
Vancouver, B.C.
V6Z 0B9
British C

Title - Sujet Tech. Consultant - WWTP Upgrade	
Solicitation No. - N° de l'invitation EZ899-161301/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client	Date 2015-12-21
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TPV-028-7664	
File No. - N° de dossier TPV-5-38268 (028)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-01-21	Time Zone Fuseau horaire Pacific Standard Time PST
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lam(TPV), Tian	Buyer Id - Id de l'acheteur tpv028
Telephone No. - N° de téléphone (604) 775-9382 ()	FAX No. - N° de FAX (604) 775-6633
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: CSC - Mountain and Kent Institutions - Various, BC	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EZ899-161301/A

Amd. No. - N° de la modif.
003

Buyer ID - Id de l'acheteur
tpv028

Client Ref. No. - N° de réf. du client

File No. - N° du dossier CCC No./N°
TPV-5-38268

CCC - FMS No./N° VME

Amendment 003 has been raised to extend the closing date of this solicitation.

Extension of Time for Tenderers

Technical Consultant – Wastewater Treatment Plant Upgrade
Kent and Mountain Institutions, B.C
Solicitation No: EZ899-161301/A

Notice is hereby given that the time for reception of tenders previously due at 2:00 p.m. P.S.T. on January 7, 2016 is hereby extended to **2:00 p.m. P.S.T. on January 21, 2016.**

All other terms and conditions remain unchanged.

Solicitation No. - N° de l'invitation
EZ899-161301/A

Amd. No. - N° de la modif.
003

Buyer ID - Id de l'acheteur
tpv028

Client Ref. No. - N° de réf. du client

File No. - N° du dossier CCC No./N°
TPV-5-38268

CCC - FMS No./N° VME

NOTE TO TENDERERS: Use the mailing label below and affix it securely to the outside of the envelope or package containing your tender. Use this sheet as the cover sheet. Always ensure your company name, return address, tender number and closing date appear legibly on the outside of your bid submission.

**REAL PROPERTY CONTRACTING
Public Works & Government Services Canada
Room 219 - 800 Burrard Street
Vancouver, B.C. V6Z 0B9**

Requisition No.: EZ899-161301/A
Tender Closing Date & Time: **January 21, 2016 @ 2:00pm P.S.T.**
Project Description: Technical Consultant – Wastewater Treatment Plant Upgrade
Kent and Mountain Institutions, BC

TECHNICAL BID

TL

**REAL PROPERTY CONTRACTING
Public Works & Government Services Canada
Room 219 - 800 Burrard Street
Vancouver, B.C. V6Z 0B9**

Requisition No.: EZ899-161301/A
Tender Closing Date & Time: **January 21, 2016 @ 2:00pm P.S.T.**
Project Description: Technical Consultant – Wastewater Treatment Plant Upgrade
Kent and Mountain Institutions, BC

FINANCIAL BID

TL